



Homefront

Volume 14, Issue 2 | Spring/Primavera 2022



INSIDE: Meet
Allentown's
New Mayor

Conoce al nuevo
alcalde de Allentown

Plus: *AHA Scholarships Available*
Más: *Becas AHA disponibles*

Table of Contents

- 3** New Allentown Mayor Aims for Improved Communication and Visibility in City Neighborhoods
- 6** Allentown Police Cadet from Cumberland Gardens Wants to Give Back to Community
- 8** Allentown CodeRED Program Provides Severe Weather and Emergency Alerts
- 10** Neighborhood Notes
- 12** Bank On Allentown Education Program Helps Participants Achieve Financial Stability
- 13** AHA Scholarships Available to Graduating High School Seniors and College Students
- 14** Nuevo alcalde de Allentown tiene como objetivo mejorar la comunicación y visibilidad en vecindarios de la comunidad
- 16** Cadete de la policía de Allentown, de Cumberland Gardens, quiere devolver a la comunidad
- 18** Programa CodeRED (CódigoROJO) provee alertas sobre mal tiempo y emergencias
- 20** Banco del programa de educación de Allentown ayuda a participantes a lograr estabilidad financiera
- 21** Becas de AHA están disponibles para los graduandos de escuela superior y estudiantes universitarios
- 22** Notas del vecindario



Opening Doors for the Community

BOARD OF DIRECTORS

Donald Senderowitz
Fred Banuelos
Sandra Barnes
Julio Guridy
Zachary Matthews

EXECUTIVE DIRECTOR

Daniel R. Farrell

Allentown Housing Authority

1339 W. Allen Street,
Allentown, PA 18102

Phone: 610-439-8678

Fax: 610-439-8884

Email: DFarrell@allentownhousing.org

THE HOME FRONT is published
4 times a year by the Allentown Housing Authority.

ON THE COVER: Allentown Mayor Matt Tuerk and Genesis Ortega.

EN LA PORTADA: Alcalde de Allentown Matt Tuerk y Génesis Ortega.

New Allentown Mayor Aims for Improved Communication and Visibility in City Neighborhoods



Genesis Ortega, communications manager, and Mayor Matt Tuerk working at City Hall.

If the brightly colored cycling shoes on the feet of Allentown's new mayor don't send the message that there is a new attitude in City Hall, the skateboard leaning against the window in his office should make it clear.

Matt Tuerk wants to be a different type of mayor—one that is visible in the neighborhoods, who communicates with both city residents and employees, who has a vision of a safe and secure community for everyone who lives and works in the city.

First up for Tuerk, who is now in his fourth month in office, is communications and visibility.

"One thing people can expect is to see more of us," he said, either in-person or via Facebook or other social media live chats and videos. "One thing we determined early on as critical was the importance of communicating with our residents."

Tuerk, the first bilingual mayor in Allentown history, said that communications will be conducted in English and Spanish to ensure that the message about his goals and efforts gets out to the community. To that end one of his first hires was to name Genesis Ortega, who grew up in Little Lehigh, as his communications manager. (*See related story on page 13.*)

An avid runner and cyclist, it is not unusual to see Tuerk pedaling to an event or meeting outside City Hall. During his campaign he literally ran every street in the city, including the smaller streets in the waterfront wards not typically visited by political candidates.

"I like getting out and talking to people," said Tuerk, who lives around the corner from Walnut Manor. "I like warm weather and with spring coming, I'll be out and about and the residents of Gross Towers and Towers East can expect to see me riding my bike down Allen Street."

Other priorities include creating a safe and secure city and that safety and security extends from making the streets safe for cycling to reducing crime, increasing inspections and enforcement of ordinances that are aimed at ensuring safe housing and employment. Tuerk has reached out already to several suburban communities to create a regional effort to address the dirt bike riders that have become a citywide nuisance and danger to commuters and pedestrians.

"This is an administration that is going to do what we are supposed to do," he said, including working with 830 city

employees to build morale and provide the resources they need to properly do their jobs. "We have these awesome employees who have huge hearts and who work hard, but they have been struggling."

Tuerk, 47, was born in East Stroudsburg and his family's Cuban roots gave him early access to the Latino culture. His family moved to Boulder, CO in 1984 and he attended the College of Charlestown in South Carolina, where he earned a bachelor's degree in International Business. He later earned a Master's in Business Administration with a focus on international economic development and a minor in Spanish and Latin American studies from the University of South Carolina.

He worked in Nicaragua and Panama before coming to Allentown in 2004. He served as assistant director of the Allentown Economic Development Corporation, where he helped create the Urban Manufacturing Alliance and "Make Lehigh Valley," the regions first "hackerspace" for budding inventors.

From 2013 to 2019 he worked for the Lehigh Valley Economic Development Corporation as director of Research and Innovation and other roles and ultimately as Vice President of Business Attraction, Retention and Expansion, which gave him the opportunity to visit nations such as China to establish stronger business ties for the Lehigh Valley. He left LVEDC in 2019 to prepare for his run for mayor.

"People didn't know who I was but I have strong connections to this city," he said. As a new resident years ago he served on the city's Shade Tree Commission and worked with the Old Allentown Preservation Association. His wife teaches at Muhlenberg and his two daughters attend Allentown schools.

"My life has taken me to a lot of different places in the world," Tuerk said. "I wanted to live in this city. More important than where I've been is the fact that I live here in Allentown, now. It's a fascinating place to live. Everything else aside, it's the people who are here that make it great. It's a city that rewards hard work. You can build your life, you can transform your life here."



The brightly colored cycling shoes of Mayor Matt Tuerk are becoming a common sight around City Hall.



Allentown Police Cadet from Cumberland Gardens Wants to Give Back to Community

“Anything you put your mind to, you can accomplish it.”

Former Cumberland Gardens resident and Roberto Clemente High School graduate Pablo Vasquez has a message for the kids back in his old neighborhood: “Anything you put your mind to, you can accomplish it.”

Vasquez, who is currently a cadet at the Allentown Police Academy, grew up in Cumberland Gardens and said his goal is to give back to the community as an Allentown policeman.

“This was my goal since I was a little kid,” he said, referring to his budding law enforcement career. “It is a blessing to be here. I want kids to be able to look at me and be like, ‘Wow, he used to live in Cumberland. He grew up in Cumberland.’”

Vasquez is proud of his background at Cumberland Gardens, Roberto Clemente High School, and as a basketball player for Louis E. Dieruff High School. He also



worked at Language Camp with youngsters from Allentown Housing Authority's (AHA) Little Lehigh and Cumberland Gardens communities.

"I used to go to Boys and Girls Club, so that was another big thing. It was something good, you know?" he said. "The Allentown Housing Authority did a lot for me."

Vasquez enrolled at Lehigh Carbon Community College after high school and while there was recruited to play basketball for a college in New Jersey. As a student at Centenary University he also received a scholarship from the housing authority that paid for his textbooks. (See related story on scholarships in this issue.)

"When I went to Centenary University, I got a scholarship from AHA that paid for all of my books," he said

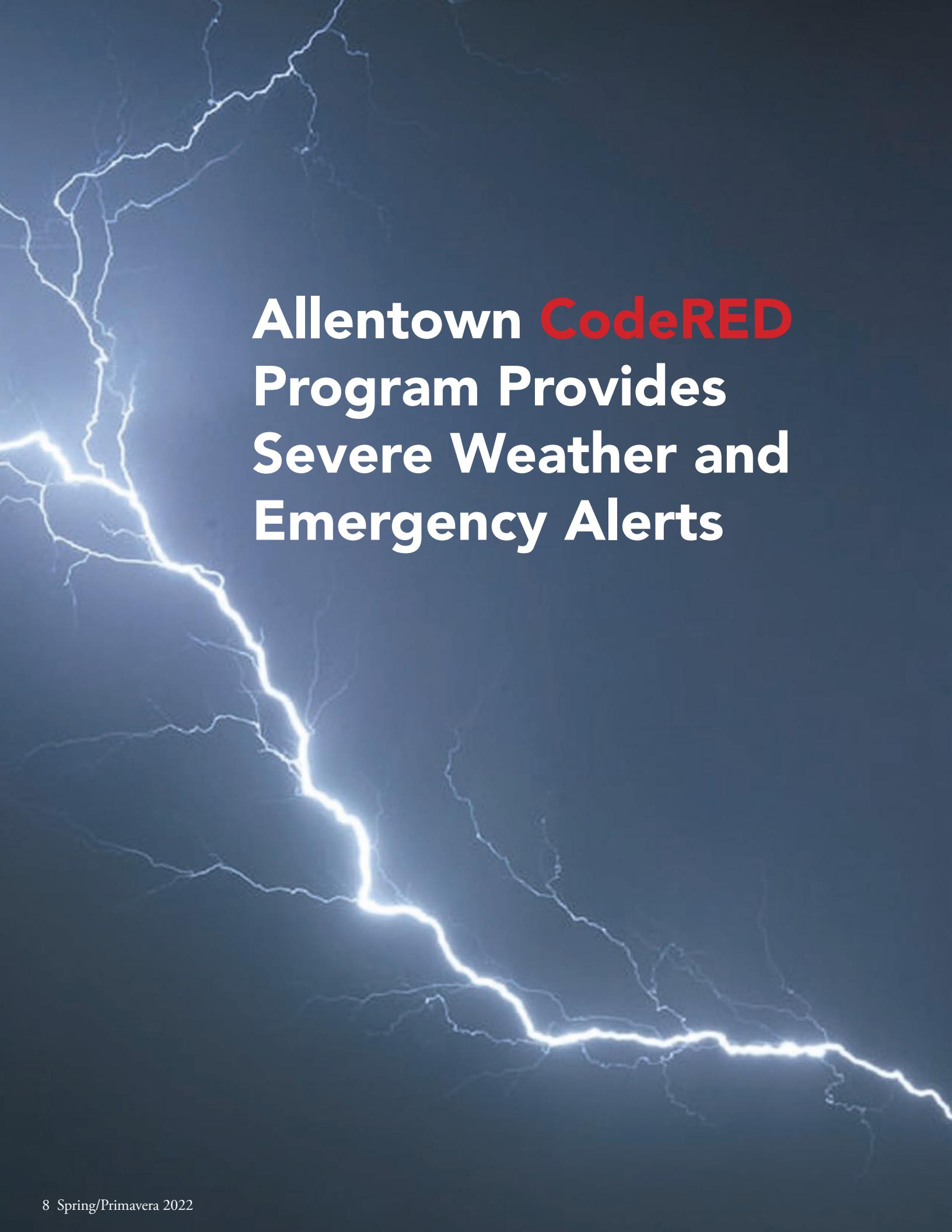
Vasquez said his background will help in his new mission as an Allentown police officer. "All my experience that I've had my whole life is what made me who I am to today" he said, referring to his life in Cumberland Gardens. "And that's something I will carry with me where ever I go. "Reputation is big. I'll always use that the rest of my life."

Vasquez is bilingual, a skill he shares with Allentown's new police Chief, Charles Roca.

And Vasquez will also help the Chief meet one of his own goals—growing the department with officers who can relate to the community they serve, assist the implementation of new outreach programs that engage residents, and address quality of life issues such as the illegal dirt bikes that have become a nuisance across the city.

Chief Rocca, who is also an Allentown native and the son of immigrants from Guatemala, wants to increase the size of Allentown's police department to a size comparable to the size of police forces in other cities of Allentown's size. The APD has been the same size for the past 22 years despite the fact that Allentown continues to grow, according to Rocca.

"When you look at the officer to population ratio of the city compared to populations of similar size, the number of officers that we have are a lot lower than what it is across the nation with similar size cities, Roca said.



Allentown CodeRED Program Provides Severe Weather and Emergency Alerts

Allentown residents and those who work in the city are urged to take advantage of the recently available CodeRED high-speed public notification solution and the CodeRED Weather Warning service.

Allentown residents and those who work in the city are urged to take advantage of the recently available **CodeRED** high-speed public notification solution and the **CodeRED** Weather Warning service.

The **CodeRED** system provides city officials the ability to quickly deliver messages to targeted areas or the entire city.

Persons can text ALLENTOWNALERT to 99411 to enroll your information from your mobile phone.

At sign up you may select which types of warnings you would like to receive. There is no direct charge to those who sign-up for this service.

“The alerts will come from voice, text, mobile app, and email depending on the level of the emergency,” said Allentown Emergency Management Coordinator Lee Laubach. “And the most unique part with our system is that you receive alerts in six different languages.”

It is recommended that all businesses register, as well as all individuals who have unlisted phone numbers, who have changed their phone number or address within the past year, and those who use a cellular phone or VoIP phone as their primary number. Those without Internet access may call 610-437-7765 Ext 2633 to supply their information over the phone.

CodeRED Weather Warning is an opt-in only weather warning product that taps into the National Weather Service’s Storm Based Warnings. **CodeRED** Weather Warning automatically alerts affected citizens in the path of severe weather just moments after a warning has been issued.

Message recipients will easily identify calls coming through the systems. Message recipient’s Caller ID will read the city’s vendor OnSolve, or 866-419-5000 for CodeRED calls. And for **CodeRED** Weather Warning calls, either OnSolve or the number 800-566-9780 will appear on Caller ID displays.

Create a CodeRED Account for your home/work address

- Text ALLENTOWNALERT to 99411
- or Go to www.allentownpa.gov/ema and click on the **CodeRED** Weather Warning icon
- If you have a home and/or work address within the City of Allentown, create an account to register your cell phone number(s) and email address(es). (Suggestion: Register the cell phone and email address of all family members who reside at your home address)
- Create a username and password, click “Continue” to create your account
- Once registered, if there’s an emergency, then emergency management officials have the phone numbers and email addresses to notify you.

Download the CodeRED App on App Store or Google Play:

- Open the **CodeRED** App and click on the “Register” button.
- The **CodeRED** App and registration on the website are NOT connected. The **CodeRED** App requires a separate registration, but you can use the same username and password for both accounts.
- The **CodeRED** App uses the GPS location of your mobile device. If you’re traveling through a community that uses **CodeRED**, then you will receive their emergency alerts.

(Source: Allentown Mayor’s Office)

Neighborhood *notes*



ALLENTOWN LEADS TASK FORCE TO REIN IN DIRT BIKES AND FOUR-WHEELERS ON CITY STREETS

The City of Allentown today announced the formation of a regional dirt bike task force that will address the illegal use of individuals riding dirt bikes, all-terrain vehicles, and illegal motorcycles in the Lehigh Valley.

The task force includes Allentown Mayor Matt Tuerk and Police Chief Charles Roca, Bethlehem Mayor Willie Reynolds and Police Chief Michelle Kott, Salisbury Township Manager Cathy Bonaskiewich and Police Chief Kevin Soberick, South Whitehall Township Manager Randy Cope and Police Chief Glen Dorney, Whitehall Mayor Mike Harakal and Police Chief Michael Marks, Lehigh County Director of Parks Bob Stiffler and Director of General Services Rick Molchany, State Senator Pat Browne, and State Representatives Mike Schlossberg and Peter Schweyer.

The task force will also address the quality-of-life issues caused by dirt bikes and ATVs and engage in ongoing conversations with state legislators to address this issue statewide.

In addition to this group, the City of Allentown has formed an internal task force that will focus on maintaining safe streets and identifying other possible outlets for dirt bike recreation.

This internal task force includes Mayor Tuerk, Chief Roca, Councilman Daryl Hendricks, and representatives from the City's Traffic Department and Recreation Department.

Residents and the community at large are encouraged to report observations of illegal dirt bike and ATV activity in the region.

Anyone with information concerning the illegal operation of dirt bikes and ATVs is encouraged to contact the Allentown Police Department at 610-437-7753 or submit a tip on the TIP411 mobile app available on the City of Allentown Police Department website www.allentownpa.gov/police.

MAINTENANCE PROCEDURES CLARIFIED

Residents are urged to contact AHA maintenance immediately when issues arise in the home. The phone calls help the Maintenance team track requests for assistance and ensure fulfillment of those requests.

Maintenance can be reached at 610-439-1185. If no response is received, please contact your property manager.



CITY EVENTS SCHEDULED

The City of Allentown has locked in the dates and locations for the five city-run events for the 2022 calendar year.

'Juneteenth'

June 19 at Cedar Beach Park and J. Birney Crum Stadium.

'Fourth of July'

July 4 at Cedar Beach Park and J. Birney Crum Stadium.

'Classics & Cruisers on Hamilton'

August 14 in Downtown Allentown.

'Fall in the City'

October 9 from the Fair Grounds to Downtown Allentown.

'Lights in the Parkway'

will take place from November 25 to December 31 at Lehigh Parkway.

ALLENTOWN POLICE OFFER 9 P.M. CRIME PREVENTION REMINDER

The **#9PMRoutine** is a nightly reminder to residents to remove valuables from their vehicles, lock their vehicle doors, lock the doors to their residences, turn on exterior lights and activate all alarms and security systems.

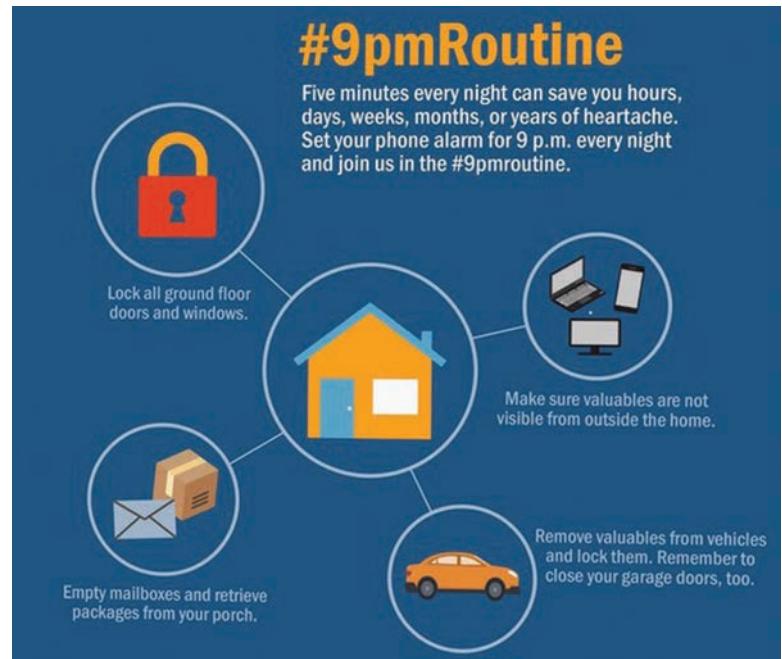
Every night APD will send out a nightly reminder at #9PM to lock up. Residents are asked to set a nightly reminder on their smartphones or other devices that will remind them to follow the #9PMroutine.



Criminals look for easy targets. Make it more difficult for them by following the #9PMRoutine!

Many vehicle burglaries, and to a lesser degree, stolen vehicles, occur as a result of vehicles being left unlocked. Criminals walk through neighborhoods, trying vehicle door handles, hoping to find an unlocked vehicle. The best way to prevent vehicle burglaries is to remove all of your valuables, lock your vehicle's doors upon exiting and take the keys to the vehicle inside your residence.

Information courtesy of Allentown Police Facebook page. To learn more about APD crime prevention and community interaction programs, please go to <https://www.facebook.com/allentonpolice>.





Bank On Allentown Education Program Helps Participants Achieve Financial Stability

A program introduced to help Allentown residents learn more about banking and family finances has scheduled a second eight-week course that will start in early May.

Tatiana Tooley, the Human Relations officer for the City of Allentown, said Bank On Allentown was created to help lower income residents learn more about how banks work, how they benefit their customers, and how customers can work with their banks to strengthen their financial stability.

The course covers topics such as basic banking, how to avoid credit problems, and how to build a safety net that can help individuals and families through prolonged crises such as the job losses created by the COVID epidemic or a sluggish economy.

"Our financial coordinator is aware that the people who participate in our classes are not financially well-off," she

said, adding that the course is created specifically to ease concerns about banks by introducing the participants to local bankers during the classes. "We are talking about people who tend to live paycheck-to-paycheck and helping them get past that."

According to the program website, bankonallentown.org, the local program began in 2020 to connect consumers to safe and affordable banking products certified as meeting the Cities for Financial Empowerment Fund's Bank On National Account Standards. With assistance from the CFE Fund, QNB, People First CU, First Commonwealth FCU, the City of Allentown and United Way of Greater Lehigh Valley formed a Bank On working group in late

2017 to identify strategies to increase collaborative efforts that could connect consumers to mainstream financial services and products.

Members represent community-based organizations, financial institutions and local government agencies that provide services and resources such as financial education, credit counseling, savings programs, banking series, credit repair, employment assistance, youth engagement and other financial empowerment programming. Bank On Allentown Coalition members meet regularly to identify points of collaboration, community engagement opportunities, share best practices and develop innovative ideas.

Bank On Allentown is proud to be part of the national Bank On movement, made up of almost 90 similar local coalitions across the country working with the

nonprofit Cities for Financial Empowerment Fund (CFE Fund) as the national partner for local Bank On coalitions.

At the end of the course, participants are encouraged to create accounts with local banks, even if they have been barred from previous banks for issues such as overdrafts or other bad banking experiences.

“Basically, it is a second and third chance to create a bank account,” Tooley said. “They can do online banking, pay bills online, things most people can do.”

The bank representatives will also continue to work with participants after the course to help them achieve their financial goals, she said.

Classes will be held at the Overlook Park Community Center. Participants can register online at www.bankonallentown.org.

AHA Scholarships Available to Graduating High School Seniors and College Students

One of the things Cynthia Ordonez enjoys about cosmetology school is learning how to apply make-up. Another thing she enjoys is receiving \$1,000 in scholarship money from the Allentown Housing Authority to help pay her tuition and other school-related costs.

“My favorite part is make-up,” she said in an interview earlier this year. “I’m trying to get my cosmetology license so that I can eventually open up my own salon.”

Chyna, who lives in Cumberland Gardens, started her cosmetology studies in 2019. She said the scholarship helps reduce her student loan responsibilities.

For graduating high school seniors and residents in Allentown Housing Authority properties, such as Ordonez and Belen Jurado, who is now participating in an internship with the architects designing the new Little Lehigh community, the AHA offers scholarships of up to \$1,000 a year and \$4,000 over four years

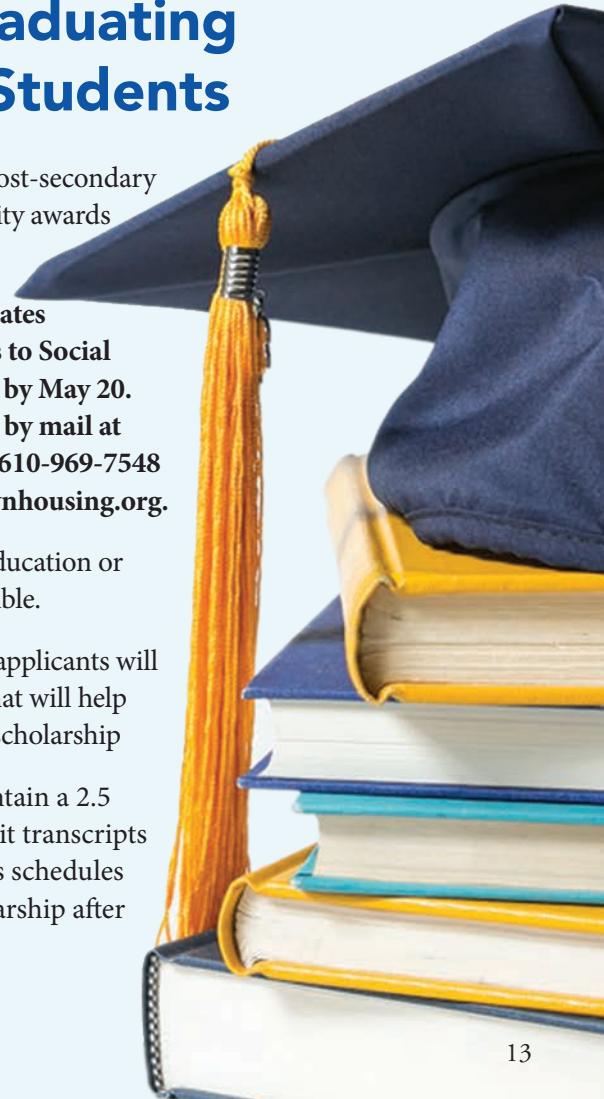
to help with college and other post-secondary education expenses. The authority awards several scholarships each year.

High school seniors and graduates must submit their applications to Social Services Director Melissa Aclo by May 20. Applications can be submitted by mail at 1339 W. Allen Street, by fax at 610-969-7548 or by email at maclo@allentownhousing.org.

Adults enrolled in continuing education or returning to school are also eligible.

After the deadline is passed, all applicants will be scheduled for an interview that will help determine the recipients of the scholarship.

Scholarship winners must maintain a 2.5 Grade Point Average and submit transcripts and enrollment letters and class schedules to continue receiving the scholarship after acceptance.



Nuevo alcalde de Allentown tiene como objetivo mejorar la comunicación y visibilidad en vecindarios de la comunidad



Génesis Ortega, gerente de comunicaciones, y el alcalde Matt Tuerk trabajando en el Ayuntamiento.

Si los zapatos de correr bicicleta de color brillante en los pies del nuevo alcalde de Allentown no envían un mensaje que hay una nueva actitud en la alcaldía, la patineta recostada de la ventana en su oficina debe hacerlo claro.

Matt Tuerk quiere ser un tipo de alcalde diferente—uno que esté visible en los vecindarios, que se comunica con ambos los residentes de la ciudad y los empleados, que tiene una visión de una comunidad segura para todos los que viven y trabajan en la ciudad.

Lo primero para Tuerk, quien está en su cuarto mes de oficio, es la comunicación y visibilidad.

“Una cosa que la gente puede esperar es vernos más,” dijo él, ya sea en persona o por Facebook u otros medios sociales como chats en vivo y videos. “Una cosa que determinamos que era crítica desde el principio es la importancia de comunicarnos con nuestros residentes.”

Tuerk, el primer alcalde bilingüe en la historia de Allentown dijo que la comunicación se llevará a cabo en inglés y español para asegurarse que sus metas y esfuerzos lleguen a la comunidad. Con esa meta, una de sus primeras empleadas fue Genesis Ortega, quien creció en Little Lehigh, como directora de comunicaciones. (Vea historia relacionada en esta edición).

Un corredor y ciclista ávido, no es raro ver a Tuerk pedaleando hacia un evento o reunido afuera de la alcaldía. Durante su campaña él literalmente corrió por cada calle de la ciudad, incluyendo las calles pequeñas del distrito electoral localizadas frente al agua, lugar que no es visitado típicamente por los candidatos políticos.

“Me gusta salir y hablar con la gente,” dice Tuerk, quien vive alrededor de la esquina de Walnut Manor. “Me gusta el clima cálido y con la primavera por llegar, voy a estar afuera y los residentes de Gross Towers y Towers East pueden esperar verme corriendo mi bicicleta por la calle Allen.”



Otras prioridades incluyen crear una ciudad segura y que la seguridad se extienda desde hacer las calles seguras para los ciclistas a reducir el crimen, aumento en inspecciones y hacer cumplir las ordenanzas para asegurar la seguridad de viviendas y empleos. Tuerk ha hecho un acercamiento ya a varias comunidades suburbanas para crear un esfuerzo regional para discutir los corredores de motoras de lodo que se han vuelto una molestia a nivel de la ciudad y un peligro para los peatones y los que viajan al trabajo.

“Esta es una administración que hará lo que se supone que se haga,” dijo él, incluyendo trabajar con 830 empleados de la ciudad para construir la moral y proveer los recursos que necesitan para hacer su trabajo propiamente. “Tenemos estos empleados asombrosos que tienen grandes corazones y que trabajan fuertemente, pero han estado luchando.”

Tuerk, de 47 años, nació en East Stroudsburg, y las raíces cubanas de su familia le dieron acceso temprano a la cultura latina. Su familia se mudó a Boulder, CO, en 1984 y él asistió al Colegio de Charlestown en Carolina del Sur,

continúa en la página 24



Cadete de la policía de Allentown, de Cumberland Gardens, quiere devolver a la comunidad

“Cualquier cosa que se propongan, lo pueden lograr.”

Previo residente de Cumberland Gardens y graduado de la escuela superior Roberto Clemente, Pablo Vázquez tiene un mensaje para los jóvenes en su viejo vecindario: “Cualquier cosa que se propongan, lo pueden lograr.”

Vázquez, quien corrientemente es un cadete en la academia de la policía de Allentown, creció en Cumberland Gardens y dijo que su meta es devolver a la comunidad como policía en Allentown.

“Esta fue mi meta desde que era un niño,” dijo él, refiriéndose a su carrera en ciernes de aplicación de

leyes.”Es una bendición estar aquí. Quiero que los niños me puedan ver y sean como yo. Wow, él vivía en Cumberland Gardens. Él creció en Cumberland.”

Vázquez está orgulloso de su trasfondo en Cumberland Gardens, la escuela superior Roberto Clemente, y de haber jugado béisbol para la escuela superior Louis E. Dieruff. También trabajó en el campamento de lenguaje con jóvenes de las comunidades Little Lehigh y Cumberland Gardens de la Autoridad de Vivienda de Allentown (AHA), “Yo iba al Boy’s and Girl’s Club (Club de niños



y niñas), así que eso fue algo grande también. Era algo bueno, ¿saben?” dijo él. “La Autoridad de Vivienda de Allentown hizo mucho por mí.”

Vázquez se matriculó en Lehigh County Community College luego de la escuela superior y mientras estaba ahí fue reclutado para jugar baloncesto para un colegio en New Jersey. Siendo estudiante en Centenary University recibió una beca de la autoridad de vivienda que pagó por sus libros. (Vea artículo relacionado con becas en esta edición).

“Cuando fui a Centenary University, recibí una beca que pagó por todos mis libros,” él dijo.

Vázquez dijo que su trasfondo le ayudará con su nueva misión como oficial de la policía de Allentown.

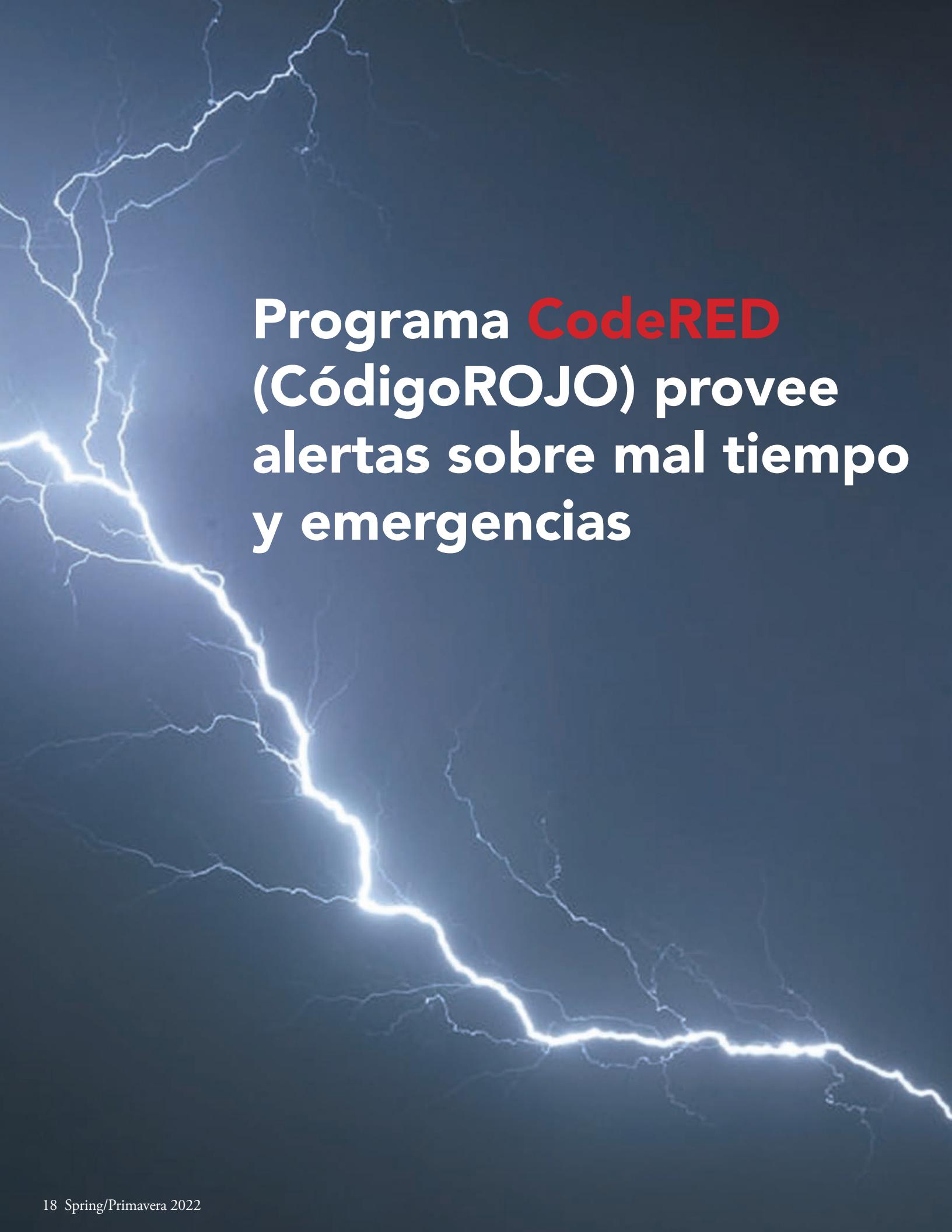
“Toda mi experiencia que he tenido mi vida entera es lo que me ha hecho lo que soy hoy,” dijo él, refiriéndose a su vida en Cumberland Gardens. “Y eso es algo que cargaré conmigo dondequiera que vaya.” “La reputación es grande. Siempre usaré eso el resto de mi vida.”

Vázquez es bilingüe, una destreza que comparte con el jefe de la policía de Allentown, Charles Roca.

Y Vázquez también ayudará al jefe a cumplir una de sus metas—crecer el departamento con oficiales que puedan identificarse con la comunidad a la que sirven, asistir con la implementación de nuevos programas de alcance que envuelven a los residentes, y abordan problemas de calidad de vida tal como las motoras de lodo que se han vuelto una molestia en la ciudad.

El jefe Roca, quien también es original de Allentown e hijo de inmigrantes de Guatemala, quiere aumentar el tamaño del departamento de la policía de Allentown a un tamaño comparable con otras ciudades del tamaño de Allentown. La APD ha sido del mismo tamaño por los últimos 22 años a pesar del hecho que Allentown continúa creciendo, de acuerdo con Roca.

Cuando miras la proporción de oficiales y población de la ciudad comparado con poblaciones de tamaño similar, el número de oficiales que tenemos es mucho menor de lo que es a través de la nación con ciudades de tamaño similar, dijo Roca.



**Programa CodeRED
(CódigoROJO) provee
alertas sobre mal tiempo
y emergencias**

Se urge a los residentes de Allentown y a los que trabajan en la ciudad a que tomen ventaja de la solución de notificación pública de alta velocidad y del recién disponible CodeRED, un servicio de aviso de mal tiempo.

El sistema **CodeRED** provee a los oficiales de la ciudad la habilidad de enviar mensajes rápidamente a áreas identificadas o a la ciudad entera.

Las personas pueden enviar un texto a ALLENTOWNALERT al 99411 para registrar su información de su teléfono móvil.

Al registrarse, puede elegir cuál tipo de avisos le gustaría recibir. No hay cargos directos para los que se registren para este servicio.

“Las alertas vendrán de voz, texto, app móvil y email, dependiendo del nivel de emergencia,” dijo el coordinador de manejo de emergencias en Allentown Lee Laubach. “Y lo más único de nuestro sistema es que usted recibe alertas en seis idiomas diferentes.”

Se recomienda que todos los negocios se registren, al igual que todos los individuos que tienen teléfonos que no están en la guía, que han cambiado sus números o direcciones desde el año pasado y aquellos que usan un teléfono celular o teléfono VoIP como su número primario. Los que no tienen acceso al Internet pueden llamar al 610-437-7765 Ext. 2633 para suplir su información por teléfono.

El aviso de mal tiempo **CodeRED** es un producto de advertencia opcional que se conecta con los avisos de tormentas del Servicio Nacional del Tiempo. El aviso del mal tiempo **CodeRED** alerta automáticamente a los ciudadanos afectados en el paso de tiempo severo justamente momentos desde que se ha dado el aviso.

Los recipientes de mensajes pueden fácilmente identificar las llamadas recibidas a través de los sistemas. El Caller ID (identificación de llamadas) dirá OnSolve (el proveedor de la ciudad) o 866-419-5000 para llamadas **CodeRED**, y para avisos de mal tiempo CodeRED, dirá OnSolve o el número 800-566-9780 en el caller ID.

Cree una cuenta CodeRED para su hogar/lugar de trabajo

- Envíe texto a ALLENTOWNALERT al 99411
- O vaya a www.allentownpa.gov/ema y pulse en el ícono de aviso de mal tiempo **CodeRED**
- Si tiene una dirección de vivienda o trabajo dentro de la ciudad de Allentown, cree una cuenta para registrar su celular o celulares y dirección o direcciones de email (correo electrónico). (Sugerencia: Registre el celular y direcciones de email de todos los miembros de la familia que residen en su hogar).
- Cree un username (nombre de usuario) y password (contraseña), y pulse “Continue” para crear su cuenta.
- Una vez esté registrado, si hubiera una emergencia, entonces los oficiales de manejo de emergencias tienen los números de teléfonos y emails para notificarle.

Download the **CodeRED** App on App Store or Google Play:

- Abra el App **CodeRED** y pulse en el botón que dice “Register.”
- El App de **CodeRED** y la registración en la red NO ESTAN conectados. El App de **CodeRED** requiere una registración aparte, pero usted puede usar el mismo username (nombre de usuario) y password (contraseña) para ambas cuentas.
- El App **CodeRED** usa la localización de GPS de su teléfono móvil. Si está viajando a través de una comunidad que usa **CodeRED**, entonces recibirá alertas de emergencias.

(Fuente: Oficina del Alcalde de Allentown)



Banco del programa de educación de Allentown ayuda a participantes a lograr estabilidad financiera

Un programa introducido para ayudar a los residentes de Allentown a aprender más sobre la banca y finanzas familiares ha programado un segundo curso de ocho semanas que comenzará a principios de mayo.

Tatiana Tooley, oficial de recursos humanos de la ciudad de Allentown, dijo que Bank on Allentown fue creado para ayudar a residentes de bajo ingreso a aprender más sobre cómo funcionan los bancos, cómo benefician a sus clientes, y cómo los clientes pueden trabajar con sus bancos para fortalecer su estabilidad financiera.

El curso cubre tópicos como banquero básico, cómo evitar problemas de crédito, y cómo construir una red de seguridad que puede ayudar a los individuos y familiares a través de dificultades prolongadas tales como pérdida de trabajo debido a una economía lenta por la epidemia COVID.

“Nuestra coordinadora financiera sabe que la gente que participará en nuestras clases no está bien financieramente,” dijo ella, añadiendo que el curso está creado específicamente

para aminorar las preocupaciones sobre bancos al presentarle a los participantes a banqueros locales durante las clases. “Nos referimos a la gente que vive de cheque a cheque y la ayuda que le brindaremos para sobrepasar eso.”

De acuerdo con la página web del programa, bankonallentown.org, el programa comenzó en el 2020 para conectar a los consumidores con productos seguros y accesibles certificados de cumplir con los estándares de Ciudades de Bancos para el Fortalecimiento de Fondos Financieros en Estándares de Cuentas Bancarias Nacionales. Con asistencia de Fondos CFE, QBN, la cooperativa de crédito People First, la cooperativa de crédito federal First Commonwealth, la Ciudad de Allentown y United Way de Greater Lehigh Valley formaron un grupo de trabajo de

banco (Bank On) a fines del 2017 para identificar estrategias para aumentar los esfuerzos colaborativos que pueden conectar a los consumidores con servicios financieros y productos convencionales.

Los miembros representan organizaciones basadas en la comunidad, instituciones financieras y agencias de gobierno local que proveen servicios y recursos tales como educación financiera, consejería de crédito, programas de ahorro, series bancarias, reparo de crédito, asistencia de empleo, participación de jóvenes y otros programas de empoderamiento financiero. Los miembros de la coalición Bank on Allentown se reúnen regularmente para identificar puntos de colaboración, oportunidades de participación en la comunidad, compartir mejores prácticas y desarrollar ideas innovadoras.

Bank On Allentown está orgulloso de ser parte del movimiento nacional Bank On, compuesto de casi 90

coaliciones locales similares a través del país trabajando con el fondo sin fines lucrativos Cities for Financial Empowerment (Fondo de Ciudades para Empoderamiento Financiero) como socio nacional para las coaliciones de bancos locales Bank On.

Al final del curso, los participantes son animados a crear cuentas con bancos locales, aunque hayan sido removidos de otros bancos previamente o por otras experiencias bancarias malas.

“Básicamente, es una segunda y tercera oportunidad de crear una cuenta bancaria,” dijo Tooley. “Pueden hacer transacciones bancarias en la red, pagar cuentas y cosas que la mayor parte de la gente no puede hacer.”

Los representantes del banco continuarán trabajando con los participantes luego del curso para ayudarlos a lograr sus metas financieras, dijo ella.

Las clases se llevarán a cabo en el centro de la comunidad de Overlook Park. Los participantes pueden registrarse en la red en www.bankonallentown.org.

Becas de AHA están disponibles para los graduandos de escuela superior y estudiantes universitarios

Una de las cosas que Cynthia Ordoñez disfruta sobre la escuela de cosmetología es cómo aprender a aplicar maquillaje. Lo otro es que disfruta de recibir \$1,000 en dinero de beca de la Autoridad de Vivienda de Allentown para ayudarle a pagar la matrícula y otros costos escolares relacionados.

“Mi parte favorita es el maquillaje,” dijo ella en una entrevista a principios del año. “Estoy tratando de obtener mi licencia de cosmetología para eventualmente poder abrir mi propio salón.”

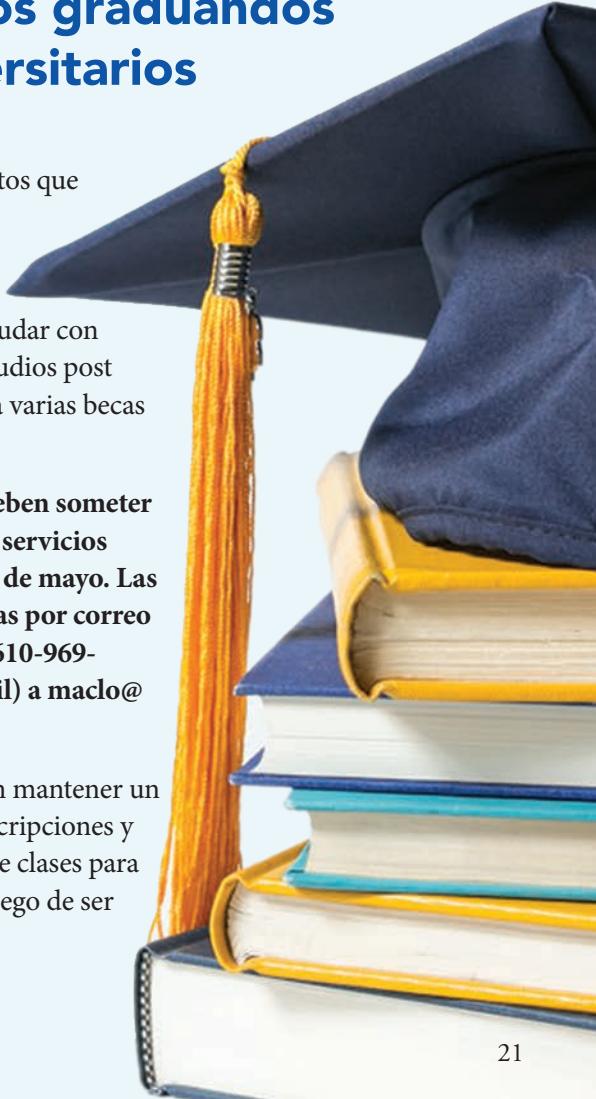
Chyna, quien vive en Cumberland Gardens, comenzó estudios de cosmetología en el 2019. Ella dijo que las becas le ayudan a reducir las responsabilidades de los préstamos de estudiante.

Para los graduandos de escuela superior y residentes de las propiedades de la Autoridad de Vivienda de Allentown, tales como Ordoñez y Belén Jurado, quien ahora participa

de un internado con los arquitectos que diseñan el nuevo Little Lehigh Community, la AHA ofrece becas de hasta \$1,000 anuales y \$4,000 por cuatro años para ayudar con gastos de universidad y otros estudios post secundarios. La autoridad otorga varias becas cada año

Los graduandos y graduados deben someter sus solicitudes a la directora de servicios sociales Melissa Aclo para el 20 de mayo. Las solicitudes pueden ser sometidas por correo al 1339 W. Allen St., por fax al 610-969-7548 o correo electrónico (email) a maclo@allentownhousing.org.

Los ganadores de las becas deben mantener un promedio de 2.5 y someter transcripciones y cartas de matrícula e itinerario de clases para continuar recibiendo las becas luego de ser aceptados.



Notas del Vecindario



ALLENtown GUÍA AL EQUIPO DE FUERZA A FRENAR EL USO MOTORAS DE LODO Y VEHÍCULOS CUATRO POR CUATRO EN LAS CALLES DE LA CIUDAD

La ciudad de Allentown ha anunciado hoy la formación de un equipo de fuerza regional para motoras de lodo que abordará el uso ilegal de individuos corriendo motoras de lodo, vehículos de todo terreno (ATV) y motoras ilegales en el Valle Lehigh.

El equipo de fuerza incluye al alcalde de Allentown Matt Turek y al jefe de policía Charles Roca, el alcalde de Bethlehem Willie Reynolds y la jefe de policía Michelle Kott, la gerente del municipio Salisbury Cathy Bonaskiewich y el jefe de la policía Kevin Soberick, el gerente de municipio de South Whitehall Randy Cope y el jefe de policía Glen Domey, el alcalde de Whitehall Mike Harakal y el jefe de policía Michael Marks, el director de parques del Condado Lehigh Bob Stiffler y el director de servicios generales Rick Molchany, el senador del estado Pat Browne, y los representantes de estado Mike Schlossberg y Peter Schweyer.

El equipo de fuerza también abordará los problemas de calidad de vida causados por las motoras de lodo y los vehículos de todo terreno y tendrán conversaciones continuas con los legisladores del estado para abordar estos problemas a nivel del estado.

Además de este grupo, la ciudad de Allentown ha formado un equipo de fuerza interna cuyo enfoque será mantener las calles seguras e identificar otros posibles medios para la recreación con motoras de lodo.

Esta fuerza interna incluye al alcalde Tuerk, al jefe Roca, el concejal Daryl Hendricks y representantes del departamento de tráfico y el departamento de recreo.

Se anima a los residentes y la comunidad en general a reportar observaciones de actividad ilegal de motoras de lodo y ATV en la región.

Cualquiera con información sobre la operación ilegal de motoras de lodo y ATVs debe comunicarse con el departamento de policía de Allentown al 610-437-7753 o someter la información en el app móvil TIP411 disponible en el lugar de la red del departamento de la policía de la ciudad de Allentown www.allentownpa.gov/police.

PROBLEMAS DE MANTENIMIENTO ACLARADOS

Se urge a los residentes que se comuniquen con el mantenimiento de AHA cuando haya problemas en el hogar. La llamada ayuda a equipo de mantenimiento a dar seguimiento a las llamadas para asistencia para asegurar que se llenan las peticiones.

Pueden llamar a mantenimiento al 610-439-1185. Si no contestan, por favor llame al gerente de la propiedad.



SE PROGRAMAN EVENTOS DE LA COMUNIDAD

La ciudad de Allentown ha asegurado las fechas y localidades de los cinco eventos de la ciudad para el año 2022.

'Juneteenth'

ocurrirá el 19 de junio en Cedar Beach Park y J. Birney Crum Stadium.

'Cuatro de julio'

ocurrirá el 4 de julio en Cedar Beach Park y J. Birney Crum Stadium.

'Clásicos y cruceros en Hamilton'

ocurrirá el 14 de agosto en el pueblo de Allentown.

'Otoño en la ciudad'

ocurrirá el 9 de octubre desde los fair grounds (el recinto de ferias) hasta el pueblo de Allentown.

'Luces en el Parkway (autovía)'

se llevará a cabo del 25 de noviembre al 31 de diciembre en Lehigh Parkway.

POLICÍA DE ALLENTOWN OFRECE RECORDATORIO DE PREVENCIÓN DEL CRIMEN A LAS 9 P.M.

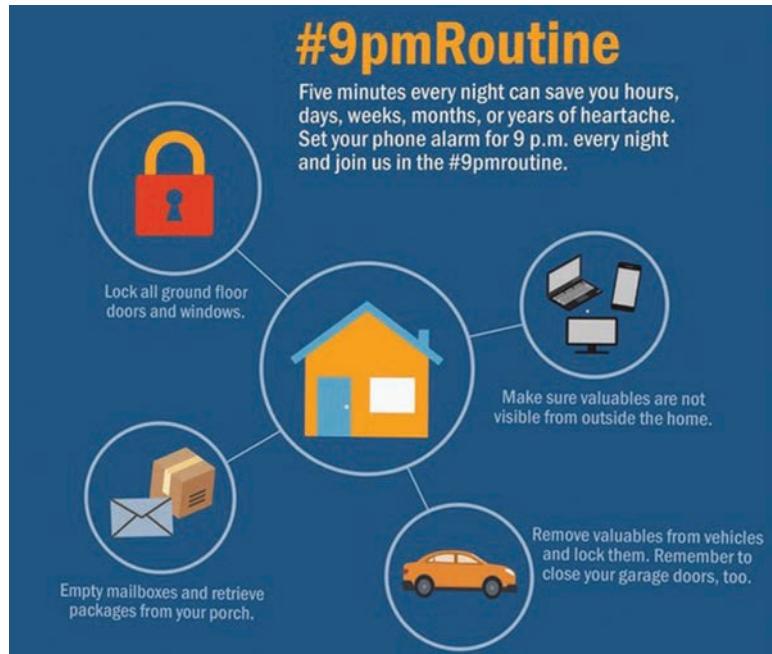
La rutina #9PM es un recordatorio nocturno para que los residentes remuevan objetos valiosos de sus vehículos, cierren con seguro las puertas de sus vehículos, cierren con seguro las puertas de sus residencias, enciendan las luces exteriores, y activen todas las alarmas y sistemas de seguridad.

Cada noche el departamento de policía de Allentown, (APD), enviará un recordatorio a #9PM para que cierren. Se pide a los residentes que hagan un recordatorio nocturno que les recuerde eso en sus smartphones (celulares inteligentes) u otros dispositivos que les recuerde seguir la rutina #9PM.

Los criminales buscan objetivos fáciles. ¡Hágaselos difícil al seguir la rutina #9PM!

Muchos robos de vehículos y en menos instancias, vehículos robados, ocurren como resultado de haber dejado el vehículo sin seguro. Los criminales caminan por los vecindarios tratando las manijas de las puertas de los vehículos, con la esperanza de encontrar vehículos sin seguro. La mejor manera de prevenir robos en los vehículos es remover todos los objetos de valor, cerrar las puertas con seguro al salir y llevarse las llaves del vehículo dentro de su residencia.

Información cortesía de la página en la red de la policía de Allentown en Facebook. Para saber más sobre la prevención de crímenes y programas de interacción comunitaria del departamento de policía de Allentown, por favor vea: <https://www.facebook.com/allentownpolice>.





Opening Doors for the Community

1339 W. Allen Street
Allentown, PA 18102-2191

Prsrt Std
US Postage
PAID
Permit No 93
Lehigh Valley PA

-  facebook.com/AllentownHousingAuthority
-  twitter.com/atownhousing
-  instagram.com/allentownhousingauthority

Nuevo alcalde de Allentown tiene como objetivo mejorar la comunicación y visibilidad en vecindarios de la comunidad... continúa de la página 15

donde recibió un bachillerato en comercio internacional. Luego recibió su maestría en administración comercial con enfoque en desarrollo económico y una especialidad secundaria en español y estudios latinoamericanos de la universidad de Carolina del Sur.

Él trabajó en Nicaragua y Panamá antes de venir a Allentown en el 2004. Sirvió como asistente del director de la Corporación de Desarrollo Económico de Allentown, donde ayudó a crear la Alianza de Manufactura Urbana y “Hagan a Lehigh Valley,” el primer hackerspace de la región para inventores en desarrollo.

Desde el 2013 al 2019 trabajó con la Corporación de Desarrollo Económico de Lehigh Valley como director de estudio e innovación además de otras funciones y últimamente como vicepresidente de Atracción de Negocios y Retención y Expansión, lo cual le dio la oportunidad de visitar naciones como China para establecer lazos más

fuertes de negocios para el Valle Lehigh. Dejó SVEDC en el 2019 para prepararse para su postulación para alcalde.

“La gente no sabía quién yo era, pero tengo fuertes conexiones con esta ciudad,” dijo él. Como un nuevo residente hace años él sirvió en el Shade Tree Commission (Comisión de Árboles de Sombra) y trabajó con la Asociación de Preservación del Viejo Allentown. Su esposa enseña en la escuela Muhlenberg y sus dos hijas asisten a escuelas en Allentown.

Mi vida me ha llevado a muchos lugares en el mundo,” dijo Tuerk. “Yo quería vivir en esta ciudad. Más importante que dónde he estado es el hecho que vivo aquí en Allentown ahora. Es un lugar fascinante para vivir. Aparte de todo, es la gente que vive aquí lo que lo hace grandioso. Es una ciudad que premia el trabajo fuerte. Puedes construir tu vida, puedes transformar tu vida aquí.”